

---

# Como Vivir del Day Trading

Una Guía para Principiantes  
que cubre las Herramientas y  
Tácticas, la Gestión del Dinero,  
la Disciplina y la Psicología del  
Trading

© Andrew Aziz, Ph.D.

Day Trader en Bear Bull Traders

[www.bearbulltraders.com](http://www.bearbulltraders.com)

Todos los derechos reservados. Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida, almacenada en un sistema de recuperación, o transmitido, en cualquier forma o por cualquier medio, sin el permiso previo por escrito del editor, ni circular de otra manera en ninguna forma de encuadernación o cubierta distinta de aquella en la que se originalmente se publica y sin imponer una condición similar al comprador posterior.

# Glosario

---

## A

**Acción del precio (Price action):** Es el movimiento en precio de una emisora. Prefiero usar velas para graficar la acción del precio de una emisora, capturando sus puntos máximos y mínimos y la relación entre la apertura y el cierre.

**Acción del precio lateral (Choppy price action):** Emisoras que operan a una frecuencia muy alta y con pequeños movimientos en precio. Los day traders evitan las emisoras con una acción del precio lateral porque están siendo controladas por los traders institucionales de Wall Street.

**Acciones en Juego (Stock in Play):** Esto es lo que buscas como day trader. Una Acción en Juego es aquella que ofrece excelentes oportunidades de riesgo/recompensa. Su precio subirá o bajará durante el transcurso del día y se moverá de manera predecible. Emisoras con catalizadores fundamentales (aprobaciones o rechazos de la FDA, reestructuraciones, fusiones o adquisiciones) son frecuentemente Acciones en Juego.

**Apalancamiento (Leverage):** El margen que te da tu bróker sobre el dinero en tu cuenta. La mayoría de los brókeres ofrecen un apalancamiento que va desde un 3 a 1 hasta un 6 a 1. Por ejemplo, un apalancamiento de

4 a 1 significa que los \$25,000 dólares que tienes en tu cuenta resultan en un poder de compra de hasta \$100,000 dólares con el cual puedes operar.

**Apertura (Open):** Los primeros 30 a 60 minutos después de abrirse el mercado, desde las 9:30 a.m. hasta las 10:30 a.m. (horario de Nueva York).

B

**Bandera Alcista (Bull flag):** Un tipo de patrón de vela que asemeja una bandera en un poste. Verás varias velas grandes yendo hacia arriba (como un poste) y una serie de velas pequeñas moviéndose hacia los lados (como una bandera), a la cual los traders llaman de consolidación. Usualmente no serás capaz de ver la primera Bandera Alcista, pero tu escáner te alertará para que te prepares para la segunda Bandera Alcista. Puedes ver un ejemplo de la formación de una Bandera Alcista en la Ilustración 7.5.

**Brecha (Gap):** Son los espacios vacíos que quedan en las gráficas entre el cierre de una sesión de trading y la apertura de la siguiente. Se forma una brecha negativa cuando el precio más alto en un día es más bajo que el precio más bajo del día anterior. Se forma una brecha positiva cuando el precio más bajo en un día de negociación es más alto que el precio más alto del día anterior. Una brecha positiva puede interpretarse como una señal de fortaleza de una acción o del mercado, mientras que una brecha negativa puede interpretarse como una señal de debilidad de una acción o del mercado.

**Bróker (Broker):** La empresa que compra y vende acciones en tu nombre en la Bolsa de Valores. Debido a que el day trading requiere de una rápida ejecución de órdenes, debes usar realmente lo que conocemos como un bróker de acceso directo. Los brókeres en línea convencionales (conocidos también como brókeres de servicio completo) se enfocan más en consultoría en inversiones, consejos de impuestos, planeación del retiro y servicios similares, pero generalmente no ofrecen una ejecución de órdenes lo suficientemente rápida y, por lo tanto, son más propicias para inversionistas y swing traders independientes.

**Bróker cero comisiones (Commission-free broker):** Un tipo de bróker relativamente nuevo que no cobra comisión por cada operación que realizas. No son aptos para el day trading ya que generalmente no proveen la rápida ejecución de las operaciones que los day traders necesitamos. Habiendo dejado esto en claro, también debo aceptar que este tipo de brókeres han revolucionado la industria del trading al forzar a los jugadores establecidos a reducir significativamente sus comisiones.

C

**Caja negra (Black box):** Los ultrasecretos y ocultos programas informáticos, fórmulas y sistemas que las grandes firmas de Wall Street utilizan para manipular el mercado de valores.

**Capitalización de mercado (Market cap/market capitalization):** La capitalización de mercado de una

compañía es equivalente al valor total en dólares de su flotación (todos sus títulos disponibles en el mercado de valores). Por ejemplo, si las acciones de una compañía valen \$10 dólares cada una y hay 3 millones de títulos disponibles para operar (una flotación de 3 millones de títulos), la capitalización de mercado de esa compañía es de \$30 millones de dólares.

**Catalizador fundamental (Fundamental catalyst):**

Esto es lo que buscas como day trader: noticias positivas o negativas asociadas con una acción, como pueden ser una aprobación o rechazo por parte de la FDA, una reestructuración, una fusión o adquisición, o algún otro evento significativo que impacte el precio durante el día de trading.

**Cierre (Close):** La última hora de actividad del mercado, entre las 3 p.m. y 4 p.m., hora de la ciudad de Nueva York. Los precios de cierre diarios tienden a reflejar la opinión que los traders de Wall Street tienen acerca del valor de las acciones.

**Cierre del día anterior (Previous day close):** El precio de una acción cuando cierra el mercado el día anterior. Conocer el cierre del día anterior de una acción es una herramienta útil para medir si esta puede llegar a ser una Acción en Juego el día siguiente. Es un indicador usado en varias estrategias y patrones explicados en este libro.

**Comprador (Bull):** El toro (bull) y el oso (bear) representan tanto el comportamiento de una acción individual como el del inversionista o trader, así como

el de mercado completo. El toro (bull) representa a los compradores. Si escuchas decir que el mercado está bullish (alcista) significa que el mercado de valores completo está ganando valor porque los compradores están comprando acciones. En otras palabras, los compradores tienen el control.

**Comprar en largo (Buying long):** Comprar una acción con la esperanza de que su precio siga subiendo.

**Corto (Short):** Cuando vendes en corto, pides títulos prestados a tu bróker, los vendes y esperas que el precio baje aún más de manera que puedas comprarlas a un precio inferior y regresarlas a tu bróker, quedándote con la ganancia. Decir “estoy en corto con AAPL” significa que has pedido prestadas acciones de Apple Inc. y que las has vendido esperando que el precio baje.

**Creador de mercado (Market maker):** Es una empresa o individuo que participa activamente en el mercado de valores en ambos lados de las transacciones, vendiendo acciones (ask) y comprándolas (bid).

**Curva de capital neto (Net equity curve):** Tu ganancia y pérdida neta después de deducir las comisiones de tu bróker.

D

**Day trading:** Es el negocio de operar acciones que se mueven en una forma relativamente predecible. Llevas a cabo todas tus operaciones durante la sesión de trading, no mantienes posiciones abiertas después del cierre del mercado. Cualquier acción que compres durante el día debes venderla antes de que concluya la sesión de trading.

**Deslizamiento (Slippage):** El deslizamiento es la diferencia de precio que puede ocurrir entre el momento en que se coloca una orden y su ejecución real en el mercado. Esto se debe a que el precio de mercado cambió entre la colocación de la orden y su ejecución.

**Diferencial (Bid-ask spread):** La diferencia entre lo que la gente está dispuesta a pagar para comprar una acción en particular y lo que otra gente está pidiendo a cambio de vender dicha acción en un momento dado. Puede cambiar durante el transcurso del día.

**Distanciamiento social (Social distancing):** Para los traders, el distanciamiento social significa alejarse lo más posible de todo aquel que piense que el mercado es un sistema para hacerse rico rápido. A la luz de la pandemia de COVID-19 del 2020 y siguiendo sus lineamientos de distanciamiento social, protege tu riqueza alejándote lo más que puedas de toda persona que piense que las acciones han sido diseñadas para volverte rico de la noche a la mañana.

**Doji:** Es un tipo de vela japonesa que se presenta en varias formas y figuras, todas ellas caracterizadas por carecer de cuerpo o por tener un cuerpo

extremadamente pequeño. Una vela Doji indica indecisión y significa que se está llevando a cabo una batalla entre los compradores y los vendedores. Puedes ver ejemplos de velas tipo Doji en la Ilustración 6.8.

E

**Emisora alfa (Alpha stock):** Una Acción en Juego. Una emisora que se mueve de manera independiente tanto del mercado en general como de su sector. El mercado es incapaz de controlarla. Estas son las emisoras que los day traders buscan.

**Emisora de flotación baja (Low float stock):** Una emisora con baja disponibilidad de títulos para operar, lo cual implica que una gran demanda hará que el precio se mueva con facilidad. El precio es muy volátil y puede moverse con rapidez. La mayoría de las emisoras de flotación baja cotizan por debajo de los \$10 dólares. Los traders aman las emisoras de flotación baja. También se pueden llamar emisoras micro-cap o emisoras small cap.

**Emisora de flotación media (Medium float stock):** Una emisora con una flotación media que va desde los 20 millones hasta los 500 millones de títulos. Principalmente busco y opero emisoras de flotación media que cotizan entre los \$10 y los \$100 dólares. Muchas de las estrategias que expongo en este libro funcionan bien con las emisoras de flotación media.

**Emisora mega cap (Mega cap stock):** una emisora con un inmenso suministro de títulos. Por ejemplo, Apple Inc. tenía 4,330 millones de títulos disponibles para ser operados en junio del 2020. El precio de estas emisoras usualmente no es muy volátil ya que requiere de demasiado volumen y dinero para ser operado. Los day traders evitan este tipo de emisoras.

**Emisoras sin liquidez (Illiquid stock):** Una acción que no tiene suficiente volumen operado durante el día. Es difícil vender y comprar estas emisoras sin un deslizamiento significativo en precio.

**Escáner (Scanner):** El software que programas con diversos criterios para encontrar acciones específicas para operar. Las Ilustraciones 4.2 a 4.5 son capturas de pantalla de los escáneres que uso con frecuencia.

**Escenarios si-entonces (If-then statement/scenario):** Antes de que abra el mercado y de llevar a cabo cualquier operación, debes crear una serie de escenarios del tipo si-entonces que sirvan como guía durante tu operación. Por ejemplo, si el precio no sube más allá de ABC, entonces haré DEF, la Ilustración 10.2 es un ejemplo de algunos escenarios del tipo si-entonces que he marcado en una gráfica.

**Estrategia de trading (Trading strategy):** es un método de trading que incluye identificar para cada operación: el nivel de precio de entrada, el nivel de precio donde se tomarán ganancias y el nivel de toma de pérdidas donde saldremos de la operación. Antes de entrar a una operación siempre se deberán tener

identificados estos tres componentes de nuestra estrategia de trading.

F

**Flotación (Float):** El número de títulos de una compañía en particular que están disponibles para operar. Por ejemplo, Apple Inc. tuvo 4,330 millones de títulos disponibles en junio del 2020.

**Fondo de inversión cotizado (Exchange-traded fund/ETF):** Un fondo de inversión operado en la Bolsa de Valores que se compone de activos como acciones o bonos.

**Forex:** El Mercado de Divisas global donde los traders operan con monedas.

**Futuros (Futures):** Los futuros son contratos financieros derivados que obligan a las partes a negociar un activo o materia prima (como crudo, madera, trigo, monedas, tasas de interés) en una fecha y precio futuros predeterminados. En el trading de futuros, el comprador debe comprar o el vendedor debe vender el activo subyacente al precio establecido, independientemente del precio de mercado actual en la fecha de vencimiento. Puedes obtener una ganancia si llegas a predecir correctamente la dirección del precio de cierto activo en una fecha futura.

G

**Gestión de operaciones (Trade management):**

Consiste en todas las actividades que llevas a cabo una vez que tomas una posición en el mercado. Al operar, no te quedas sentado frente a tu monitor con los dedos cruzados esperando ser afortunado y mirando lo que ocurre. Mientras monitoreas y procesas la información que está cambiando frente a ti, debes realizar ajustes y afinar la operación en la cual estás inmerso. Debes involucrarte activamente en tu operación. Practicar en el simulador es la única manera en la que puedes ganar experiencia en la gestión de operaciones, siempre y cuando uses el volumen de títulos y la cantidad real de dinero que algún día usarás en la vida real.

**Gestión de riesgos (Risk management):** Una de las habilidades más importantes que un day trader exitoso debe dominar. Debes encontrar patrones de operación de bajo riesgo que ofrezcan un alto potencial de recompensa, cada día, estás gestionando tu riesgo.

I

**Indicador (Indicator):** Un indicador es un cálculo matemático basado en el precio de una acción, en su volumen o en ambos. No quieres que tus gráficas estén saturadas con demasiados indicadores, mantén tus gráficas limpias para que puedas procesar la información rápidamente y puedas tomar decisiones con velocidad. Casi todos los indicadores que decidas monitorear serán automáticamente calculados y graficados por tu plataforma de trading. No olvides que los indicadores indican, pero no dictan. La Ilustración

5.2 es una captura de pantalla del tipo de gráfica que uso con mis indicadores marcados en ella.

**Indicador proactivo (Leading indicator):** Es un indicador técnico que utiliza datos pasados para pronosticar movimientos futuros de una acción o del mercado. Nos permiten anticipar los movimientos de precios futuros con la posibilidad de tomar posiciones al comienzo de un movimiento. Un ejemplo de indicador proactivo es el Nasdaq Level 2, el cual te da información acerca de la actividad que se está llevando a cabo en una acción antes de que una operación se lleve a cabo.

**Indicador reactivo (Lagging indicator):** Son indicadores técnicos que analizan el mercado utilizando datos de precio y volumen pasados. Como su nombre lo indica, estos indicadores se quedan atrás de los movimientos del mercado, lo cual implica que podemos presenciar un movimiento antes de que el indicador lo confirme. Las medias móviles son ejemplos de indicadores reactivos.

**Índice de fuerza relativa (Relative strength index/RSI):** El índice de fuerza relativa (RSI) es un indicador que mide la magnitud de los cambios de precios recientes para evaluar las condiciones de sobrecompra o sobreventa en el precio de una acción u otro activo. Tu software de escaneo o plataforma de trading calculará el RSI de manera automática. Los valores del RSI van de 0 a 100, un RSI extremo por debajo de 10 o por arriba de 90 definitivamente despertará mi interés.

**Información de mercado en tiempo real (Real time market data):** Para ser un day trader exitoso necesitas tener acceso en tiempo real a la información del mercado sin retrasos, ya que estarás tomando decisiones y entrando y saliendo de tus operaciones literalmente en minutos. Regularmente tienes que pagar por este acceso en tiempo real. Los swing traders, en cambio, que entran y salen de sus operaciones en el transcurso de días o semanas, necesitan solamente tener acceso a la información al cierre del día, la cual está disponible en el Internet de manera gratuita.

**Interés corto (Short interest):** Es un indicador que representa la cantidad de acciones que han sido vendidas en corto y que aún no han sido cubiertas. Se reporta generalmente al final del día. Por lo general, no opero acciones con un interés corto mayor al 30%. Un interés corto alto significa que los traders y los inversionistas creen que el precio de la emisora bajará.

**Intradiario (Intraday):** Un periodo intradiario o intradía se refiere al mismo día. Por ejemplo, el trading intradiario se lleva a cabo en su totalidad el mismo día, en el horario habitual de operaciones de las bolsas de valores, que para el caso de Nueva York sucede entre las 9:30 a.m. y las 4 p.m.

**Invertir (Investing):** Invertir implica acumular riqueza gradualmente durante un periodo de tiempo prolongado mediante la compra y tenencia de acciones y otros activos financieros. Por otro lado, el trading implica comprar y vender acciones de manera más frecuente, con el objetivo de generar ganancias más rápido. Al invertir, la inversión a menudo se mantiene durante un

período de tiempo en contraste con el trading, que es frecuente y llega a tener varias operaciones durante el día, como es el caso del day trading.

## L

**Largo (Long):** Una forma abreviada de comprar en largo. Compras una acción esperando que suba su precio. Estar “en largo con 100 títulos de AAPL” quiere decir que has comprado 100 acciones de Apple Inc. anticipando que suban de precio.

**Level 2:** El Level 2 es un servicio de datos de mercado que brinda acceso en tiempo real a la lista o libro de órdenes de NASDAQ, mostrando la profundidad y el impulso del mercado a los traders e inversores. Para ser exitoso en el day trading se requiere de acceso al sistema de alimentación de datos en tiempo real de Nasdaq TotalView Level 2, el cuál como indicador proactivo muestra la información de la actividad que se está llevando a cabo en una acción antes de que se lleve a cabo un movimiento importante. También brinda un entendimiento sobre la acción del precio de la emisora, qué tipo de traders están comprándola o vendiéndola y a dónde se dirige el precio en el corto plazo. La Ilustración 5.1 es una imagen de una cotización Level 2.

**Llamada de margen (Margin call):** Es una seria advertencia por parte de tu bróker que debes evitar recibir a toda costa. Tu bróker emitirá una llamada de margen si estás usando su apalancamiento y perdiendo dinero. Una llamada de margen significa que tu pérdida

es igual al monto original de tu cuenta y que deberás añadir fondos a esta para que tu bróker no la congele.

**Lista de observación (Watchlist):** Antes de la apertura del mercado, puedes ver las acciones que tienen brechas positivas o negativas en su precio. Una vez las identificas, buscas los catalizadores fundamentales que expliquen las oscilaciones en precio y luego armas una lista con las acciones que decides vigilar durante ese día, buscando oportunidades específicas. La versión final de tu lista de observación incluye generalmente de dos a cuatro acciones que vigilarás detenidamente una vez abra el mercado. Estas listas también se conocen con el nombre de listas de Gappers.

**Liquidez (Liquidity):** Los day traders exitosos necesitan liquidez. Debe haber tanto el suficiente volumen de títulos operados como un suficiente número de órdenes siendo enviadas a las Bolsas de Valores a ser ejecutadas para asegurar que puedas entrar y salir de una operación fácilmente. Lo que deseas es que haya bastantes compradores y vendedores que estén observando la misma acción.

**Lote estándar (Standard lot):** 100 títulos. La columna de tamaño en tu Level 2 indicará cuántos lotes estándar de títulos están siendo ofrecidos a la venta o a la compra. Un 4 equivale a 400 títulos.

M

**Marco operativo de trading (Trading framework):** El centro de tu plan de negocios de trading. Es lo que ejecutarás durante las horas en las que el mercado está abierto y está formado por tus principios de gestión monetaria y de riesgos, las estrategias y patrones que operas, tus reglas de gestión de operaciones y una descripción de cómo rendirás cuentas por tu actuación cuando esta se desvíe de tu marco operativo. Incluí un comentario detallado acerca de cómo crear tu marco operativo de trading en el Capítulo 10.

**Margen (Margin):** El apalancamiento que tu bróker te ofrece para operar. Por ejemplo, si tu apalancamiento es de 4 a 1 y tienes \$25,000 en tu cuenta significa que tu margen para operar es de hasta \$100,000 dólares. El margen es una espada de dos filos ya que te permite comprar más, pero también te expone a más riesgo.

**Media mañana (Late-morning):** Entre las 10:30 a.m. y las 12 p.m., hora de la ciudad de Nueva York, el mercado se ralentiza, pero sigue ofreciendo una buena volatilidad en las Acciones en Juego. Este es uno de los periodos más fáciles del día para los nuevos traders; aun cuando hay menor volumen en comparación con la Apertura también hay menos volatilidad inesperada. Un repaso de las operaciones de nuestros traders principiantes muestra que les va mejor durante la sesión de Media Mañana.

**Media móvil (Moving average/MA):** Es un indicador técnico que calcula de manera continua una media aritmética del precio durante un periodo de tiempo específico. Las dos medias móviles más básicas y comúnmente utilizados son la Media Móvil Simple

(SMA), la cuál es el promedio simple del precio de una acción sobre un número establecido de periodos (por ejemplo, periodos de 1 minuto, 5 minutos y diarios) y la Media Móvil Exponencial (EMA), la cual pone más peso en los precios más recientes. Las medias móviles se utilizan comúnmente para identificar la dirección de las tendencias y para determinar los niveles de soporte y resistencia. Yo uso 9 EMA, 20 EMA, 50 SMA y 200 SMA en todas mis gráficas. Tu software de gráficas incluye a la mayor parte de los tipos de MA por default.

**Media móvil exponencial (Exponential moving average/EMA):** Un tipo de media móvil donde se asigna mayor peso a la información disponible más actualizada y, por consiguiente, que refleja las más recientes fluctuaciones en el precio de una acción mejor que lo que el resto de las medias móviles pueden hacer.

**Media móvil simple (Simple moving average/SMA):** Un tipo de media móvil calculada al añadir el precio de cierre de una acción durante cierto número de periodos y luego dividiéndolo entre el número de periodos.

**Mediodía (Mid-day):** Entre las 12 p.m. y las 3 p.m. el mercado por lo regular se muestra lento, con menos volumen y liquidez. Este es el periodo más peligroso para operar.

**Mercado extrabursátil (Over-the-counter market, OTC):** Mercado donde las partes negocian directamente instrumentos financieros como acciones, bonos, materias primas, sin la participación de un bróker o una bolsa de valores. La mayoría de los day traders no

operan en el mercado extrabursátil ya que es un mercado específico usado para operar instrumentos como penny stocks, monedas, bonos o tasas de interés.

N

**Nivel de pérdida (Stop loss):** El nivel de precio donde debes aceptar una pérdida y salirte de una operación. El monto máximo que arriesgas en cada operación nunca deberá exceder al 2% de tu cuenta. Por ejemplo, si tu cuenta tiene \$20,000 dólares en ella nunca debes arriesgar más de \$400 en una sola operación. Una vez hayas calculado el monto máximo de dinero que puedes arriesgar en una operación, deberás calcular el riesgo máximo en dólares por acción desde tu punto de entrada; este es tu nivel de pérdida, el cuál siempre debe estar en un nivel técnico razonable. Además, siempre debes respetar tu nivel de pérdida y evitar cambiarlo mientras operas sólo porque esperas que algo suceda. Es mejor salir de la operación con gracia y aceptar la pérdida, no seas terco y no termines poniendo en riesgo tu cuenta.

**Nivel de soporte o resistencia (Support or resistance level):** Este es el nivel que el precio de una acción no sobrepasa ni hacia arriba (nivel de resistencia) ni hacia abajo (nivel de soporte). Los precios frecuentemente rebotan y cambian de dirección al alcanzar un nivel de soporte o resistencia. Como day trader, debes monitorear estos niveles porque si eres oportuno puedes obtener ganancias gracias a ese rápido cambio en la dirección del precio. Ofrezco un comentario detallado en este libro sobre cómo encontrar los niveles de soporte y resistencia. El cierre del día anterior es uno de los más poderosos niveles de soporte o resistencia.

La Ilustración 7.26 es un ejemplo de una gráfica en la cual dibujé los niveles de soporte y resistencia.

O

**Objetivo de ganancia (Profit target):** Como day trader, debes tener un objetivo de ganancia para cada una de tus operaciones, el cual está basado en tu estrategia. Tan pronto llegas a tu objetivo de ganancia, cierras la operación y tu ganancia es registrada en tu cuenta de bróker. Igualmente debes tener un objetivo de ganancias diario y, tan pronto lo alcanzas, debes dejar de operar y terminar tu día de trading. Si eres codicioso corres el riesgo de perder tus ganancias, regresándolas al mercado. Puedes apagar tu computadora, registrar tus operaciones en tu diario y disfrutar del resto del día.

**Opciones (Options):** Un tipo distinto de trading, se trata de operar contratos que le dan a una persona el derecho, pero no la obligación o exigencia, de comprar o vender una acción a cierto precio y en una fecha específica.

**Operaciones en el mercado previo a la apertura (Pre-market trading):** El trading que se lleva a cabo antes que abra oficialmente el mercado a las 9:30 a.m. Evito participar en el trading de pre-market ya que muy pocos traders lo operan y tienes que operar con lotes de acciones muy pequeños. Si estás considerando realizar operaciones en el pre-market, debes revisar con tu bróker si lo permite. Habiendo dejado esto en claro,

debo decir también que vigilar las operaciones del pre-market resulta de utilidad. Una acción que tenga una brecha positiva o negativa de 2% o más en el pre-market definitivamente acapara mi atención y puede llegar a integrarse a mi lista de observación para ese día.

**Orden a mercado (Market order):** Una instrucción que das a tu bróker para que inmediatamente compre o venda una acción en particular a cualquier precio en el que esté en ese momento. Me gustaría hacer hincapié en la frase a cualquier precio en el que esté. El precio puede estar a tu favor, pero también puede tornarse en tu contra si ha súbitamente cambiado desde el momento en que giraste tus instrucciones a tu bróker.

**Orden a mercado limitada (Marketable limit order):** Es una instrucción que le das a tu bróker para que compre o venda inmediatamente una acción determinada dentro del rango de precio especificado. Uso órdenes a mercado limitadas cuando hago day trading, generalmente compro al precio de ask + 5 centavos y vendo al precio del bid - 5 centavos.

**Orden limitada (Limit order):** Una instrucción que das a tu bróker para comprar o vender una emisora en específico a un precio igual o mejor al que especificaste. Existe la posibilidad de que la orden limitada nunca sea ejecutada si el precio se mueve demasiado rápido después de enviar tus instrucciones.

P

**Penny stock:** Los títulos de compañías pequeñas que pueden operarse a precios sumamente bajos. Los precios pueden manipularse muy fácilmente y no seguir ningún patrón o regla en absoluto. El fraude es generalizado en el trading de penny stocks. Los day traders no operan con penny stocks.

**Periodo de consolidación (Consolidation period):** Es un periodo donde el precio de una acción, o el mercado completo, no muestra una tendencia definida hacia una dirección en particular, con el precio operando en cierto rango. Las etapas de consolidación son consideradas como fases de indecisión. En los periodos de consolidación, los traders que han comprado acciones a un precio inferior las venden y toman sus ganancias. Mientras tanto, el precio no pierde su nivel porque los compradores siguen comprando en este. El resultado es que ni los compradores ni los vendedores llegan a controlar el precio.

**Perseguir la acción (Chasing the stock):** Los day traders experimentados nunca persiguen la acción. Persigues la acción cuando intentas comprar mientras el precio se está incrementando sin control, porque no te quieres quedar fuera. Los day traders exitosos buscan tomar sus posiciones durante los periodos tranquilos de consolidación o en los retrocesos del precio y vender para tomar sus ganancias durante los momentos salvajes cuando todo el mundo quiere comprar. Cuando ves una acción dispararse, esperas pacientemente a que llegue el periodo de consolidación. La paciencia es una verdadera virtud.

**Plan de negocios de trading (Trading business plan):**

El trading es un negocio serio y no es en absoluto una manera para hacerte rico de la noche a la mañana así que, como en cualquier otro negocio, debes desarrollar un plan de negocios que defina claramente cómo lograrás el éxito en tu propio emprendimiento. Un plan de negocios de trading puede dividirse en tres áreas principales: el marco operativo de trading, actividades diseñadas para mejorar o apoyar al marco operativo de trading y las tareas que se deben atender fuera del trading mismo. Comento a detalle el cómo crear un plan de negocios de trading en el Capítulo 10. Por favor, ten cuidado de no confundir tu plan de negocios de trading con tu plan de operaciones.

**Plan de operación (Trade plan/trading plan):** El plan que desarrollas antes de entrar en una operación. Involucra un gran esfuerzo: desarrollar un plan de operación sólido y luego hacer uso de una férrea disciplina personal para adherirte a dicho plan. Por favor, consulta también la definición de un escenario del tipo si-entonces y ten cuidado de no confundir tu plan de operación con tu plan de negocios de trading.

**Plataforma de trading (Trading platform):** Un software que los traders usan para enviar órdenes a la Bolsa de Valores. Los brókeres te ofrecerán una plataforma de trading que, a veces, es gratuita pero que regularmente es de paga. Las plataformas pueden estar basadas en la red o ser un software que instalas en tu computadora. Tu software de trading incluye las plataformas de gráficas y de ejecución de órdenes. Tener una buena plataforma de trading es de suma importancia ya que debe ser rápida y capaz de soportar teclas rápidas, además de brindar excelentes

capacidades para graficar. Uso y recomiendo DAS Trader, a quienes pago una cuota mensual para acceder a su plataforma y su información en tiempo real.

**PlayBook:** Mi amigo, Mike Bellafiore, explica en su libro *The PlayBook* la manera en la que los day traders serios pueden construir sus negocios de trading correctamente. Él recomienda armar un PlayBook para operaciones muy específicas que sean las que mejor sepas operar y luego dedicarte a operar solamente lo que esté en dicho PlayBook.

**Poder de compra (Buying power):** El capital (dinero) de la cuenta que tienes con tu bróker más el apalancamiento que te ofrecen; por ejemplo, si tu bróker te ofrece un apalancamiento de 4 a 1 y tienes \$25,000 dólares en tu cuenta, puedes en realidad operar con hasta \$100,000 dólares.

**Precio de compra (Bid):** Es el precio más alto que el comprador está dispuesto a pagar para comprar una acción en un momento dado; siempre es menor al precio de venta (ask).

**Precio de venta (Ask):** Es el precio más bajo al que el vendedor está dispuesto a vender sus títulos; siempre es mayor al precio de oferta (bid).

**Precio medio ponderado por volumen (Volume weighted average price/VWAP):** El indicador técnico más importante para los day traders. Tu plataforma de trading debe tener integrado el VWAP. El VWAP es una

media móvil que toma en cuenta el volumen de las acciones siendo operadas a un precio determinado. Mientras que otras medias móviles se calculan basándose únicamente en el precio, el VWAP considera el número de títulos que están siendo operados a cada precio. El VWAP te permite saber si los compradores o los vendedores controlan la acción del precio.

**Promediar a la baja (Averaging down):** Añadir más títulos a tu posición en pérdida para poder bajar el costo promedio de tu posición con la esperanza de venderla en su punto de equilibrio en el siguiente repunte a tu favor. Como day trader, no lo hagas, nunca promedies a la baja. Una explicación a detalle es dada en este libro. Para ser un day trader de éxito debes evitar la tentación de promediar a la baja.

**Punto de entrada (Entry point):** Cuando reconoces que un patrón se está desarrollando en tus gráficas, tu punto de entrada es el punto en el que entras en la operación.

**Punto de salida (Exit point):** Al planear tu operación, decides tanto tu punto de entrada (el nivel donde entrarás a la operación) como tu punto de salida (el nivel en el que saldrás de esta). Si no sales de la operación adecuadamente, convertirás una operación ganadora en una perdedora. Hagas lo que hagas, no te obstines; si una operación se vuelve en tu contra, sal con gracia de la operación y acepta tu pérdida. No arriesgues más dinero sólo para probar que estabas en lo correcto, los mercados pueden ser impredecibles.

R

**R:** Los traders con frecuencia llaman R a la cantidad de dinero en riesgo en una operación. Se conoce como una operación -1R a aquella donde pierdes el dinero que arriesgaste mientras que una operación donde ganas el doble del dinero que arriesgaste se conoce como una operación 2R.

**Rango de apertura (Opening range):** Cuando abre el mercado, las Acciones en Juego con frecuencia experimentan lo que llamo una violenta acción del precio. Una intensa operación impactará el precio de la acción y debes ser capaz de determinar hacia dónde se dirige el precio y si los compradores o los vendedores están ganando. Ahora que tengo más experiencia como trader, frecuentemente opero con un Rompimiento del Rango de Apertura de 1 minuto. Hasta que no hayas ganado esa experiencia y confianza, lo mejor es que operes Rompimientos del Rango de Apertura en un periodo más largo, donde haya menos volatilidad.

**Rango medio verdadero (Average true range/ATR):** Es un indicador que mide la volatilidad del mercado o de una acción al identificar el rango de fluctuación del precio para cierto período. El rango se mide entre el precio mínimo y el precio máximo de un día de operación. Busco un ATR de al menos 50 centavos, lo cual significa que el precio se moverá al menos 50 centavos la mayoría de los días.

**Regla del pattern day trader (Pattern day trader rule, PDT):** Es una regulación legal de las autoridades financieras de los Estados Unidos que limita la cantidad de operaciones que se pueden realizar en cuentas con menos de \$25,000 dólares. Los traders con cuentas de menos de \$ 25,000 dólares que utilizan brókeres con sede en Estados Unidos pueden realizar tres operaciones en un período de cinco días hábiles. Pattern Day Trader es alguien que realiza cuatro o más operaciones dentro de un período de cinco días hábiles: la regla PDT se ha violado y las restricciones de PDT se aplican a esa cuenta. Por lo general, los brókeres restringirán esa cuenta durante 90 días y revocarán el margen, pero algunos brókeres advertirán o bloquearán al trader para que no se realice la cuarta operación. La Regla PDT no se aplica a los traders que utilizan brókeres establecidos fuera de los Estados Unidos. Los brókeres offshore, empresas constituidas y que operan fuera de los Estados Unidos, no están sujetas a esta regla y no hacen cumplir la regla PDT a sus clientes.

**Relación de ganancias contra pérdidas (Profit-to-loss ratio o Win:Lose ratio):** Es un indicador de desempeño para quienes nos dedicamos al day trading. La relación de ganancias contra pérdidas se obtiene dividiendo la ganancia promedio de las operaciones ganadoras dividida por la pérdida promedio de las operaciones perdedoras durante un determinado período de tiempo. La clave para un desempeño exitoso es encontrar las acciones que ofrezcan excelentes relaciones de ganancia contra pérdida. Estas son las acciones que tienen un bajo riesgo de entrada y un alto potencial de recompensa. Por ejemplo, una relación de 3 a 1 significa que estás dispuesto a arriesgar \$100 dólares porque tienes la posibilidad de ganar \$300. Una relación de 2 a

1 es lo mínimo que opero en lo personal. Esta relación es conocida también como relación de riesgo/recompensa (Risk/reward ratio).

**Restricción de cortos (Short squeeze):** Ocurre cuando los vendedores en corto entran en pánico y desesperadamente intentan regresar las acciones que han pedido prestadas a sus brókeres. Sus compras hacen que los precios suban rápida y peligrosamente. Debes evitar quedar atrapado en medio de una restricción de cortos, lo que deseas es aprovechar dicha restricción cuando el precio se revierte súbitamente y sumarte a los compradores para ir a favor de la tendencia con tus posiciones en largo.

**Restricción de venta en corto (Short selling restriction/SSR):** Una restricción impuesta sobre una acción cuando su precio ha bajado un 10% o más en comparación con su precio al cierre del día anterior. Los reguladores y las Bolsas de Valores restringen la venta en corto de una acción cuando su precio está bajando. Cuando una acción entra en el modo SSR tienen permitido venderla en corto, pero solamente puedes hacerlo cuando su precio vaya al alza y no a la baja.

**Retroceso (Pull back):** Es una caída moderada del precio de una acción dentro de una tendencia alcista. Su duración es relativamente corta, antes de reanudar la tendencia alcista.

S

**Sala de chat (Chatroom):** Una comunidad de traders, muchas de las cuales puedes encontrar en el Internet.

**Simulador (Simulator):** Entrenar en un simulador durante meses es obligatorio para los nuevos traders que desean tener una carrera exitosa en el day trading. Debes pagar por una cuenta simulada que te de información de mercado en tiempo real y debes operar solamente en el volumen de acciones y con la cantidad de dinero que usarías en la vida real. Los simuladores son una excelente manera para practicar el uso de las teclas rápidas, para practicar la creación de los escenarios del tipo si-entonces y para practicar (y seguir practicando) tus estrategias.

**Stops dinámicos (Trailing stops):** Son una variante de la orden stop donde el nivel de pérdida (stop loss) se va actualizando a medida que el precio se va moviendo a nuestro favor. Una orden de stop dinámico se activará una vez que se alcance el decremento establecido por debajo del precio de mercado actual y subirá junto con dicho precio. Por ejemplo, si se coloca un stop dinámico de \$1 cuando el precio de mercado actual es de \$100, la orden stop se activará si el precio baja a \$99 y la operación será cerrada. Si el precio de la acción sube a \$103, el nivel de pérdida se moverá hacia arriba y ahora se activará si el precio baja a \$102.

**Swing trading:** El serio negocio de operar acciones con posiciones que mantienes durante un periodo que, generalmente, va de un día a varias semanas. El swing trading es un negocio completamente distinto al day trading.

## T

**Tamaño (Size):** La columna de tamaño en tu Level 2 te dice cuántos lotes estándar de títulos (100 títulos equivalen a 1 lote estándar) están siendo ofrecidos a la venta o a la compra. Por ejemplo, un 4 equivale a 400 acciones.

**Tamaño de la posición (Position sizing):** Se refiere a la dimensión de la posición que tomas en cada operación, tanto en número de títulos como en el monto de tu cuenta en juego. Esta es una técnica y una habilidad que los nuevos traders deben desarrollar. Sin embargo, te pido por favor recordar una de mis reglas, nunca arriesgues más del 2% de tu cuenta en una sola operación.

**Teclas rápidas (Hotkey):** Una necesidad para los day traders. Son teclas o combinaciones de teclas que proporcionan acceso rápido a una función particular dentro de una aplicación de cómputo. En el day trading, usamos estas secuencias de teclas para enviar instrucciones de compra o de venta al bróker. Eliminan la necesidad de usar un ratón. El trading de alta velocidad requiere de las teclas rápidas y debes practicar su uso en tiempo real en un simulador antes de arriesgar tu dinero en el mercado. Como referencia incluí un listado de mis teclas rápidas en la Ilustración 5.4.

**Ticker:** Abreviaturas de una a cinco letras que representan a la emisora en las Bolsas de Valores. Todas las emisoras tienen sus símbolos de ticker, el de Apple Inc. es AAPL, por ejemplo.

**Trading de alta frecuencia (High frequency trading/HFT):** el tipo de trading que llevan a cabo los programadores de computadoras de Wall Street, quienes crean algoritmos y fórmulas secretas para intentar manipular el mercado. Aunque debemos mostrar respeto al HFT, los day traders no tenemos por qué temerle.

**Trading de guerrilla (Guerrilla trading):** Lo que hacen los day traders es semejante a una guerra de guerrillas; esperas una oportunidad para entrar y salir del campo de batalla financiero en un breve periodo de tiempo buscando generar ganancias rápidas mientras mantienes un mínimo de riesgo.

**Trader independiente (Retail trader):** Los traders independientes como nosotros no trabajamos para una firma y no gestionamos el dinero de otras personas.

**Trader institucional (Institutional trader):** Los bancos de inversión, las compañías de fondos de cobertura, de fondos mutualistas y otros tipos de fondos de Wall Street. Los day traders nos mantenemos al margen de las acciones que los traders institucionales manipulan y dominan (por cortesía le llamaré a esto 'trading' también).

**Trompo (Spinning top):** Un tipo de vela que tiene mechas altas y bajas de similar tamaño que son regularmente más grandes que el cuerpo. Pueden llamarse también velas de indecisión. Indican que el poder de los compradores y vendedores es similar y que continúan luchando. Es importante reconocer los trompos porque podrían indicar un inminente cambio en la tendencia del precio. Las Ilustraciones 6.6 y 6.7 son ejemplos de trompos.

V

**Vela japonesa (Candlestick):** Una manera muy común de graficar el precio de las acciones. Te permite ver fácilmente el precio de apertura, el precio máximo, el precio mínimo y el precio al cierre para cada periodo seleccionado. Algunas personas prefieren usar otros métodos para graficar. A mí me gustan mucho las velas porque son una imagen de la acción del precio que es fácil de descifrar y puedes fácilmente comparar la relación entre la apertura y el cierre, así como entre el precio máximo y el mínimo. Puedes ver ejemplos de las velas alcistas y bajistas en la Ilustración 6.1.

**Vela alcista (Bullish candlestick):** Una vela con un gran cuerpo yendo hacia la parte superior. Te dice que los compradores tienen el control del precio y que seguramente seguirán empujando el precio hacia arriba. La Ilustración 6.1 incluye una imagen de una vela alcista.

**Vela bajista (Bearish candlestick):** Una vela con un gran cuerpo relleno que muestra que la apertura estuvo

en un punto máximo y el cierre en un punto mínimo; te dice que los vendedores tienen el control del precio y que no es un buen momento para comprar. La Ilustración 6.1 incluye una imagen de una vela bajista.

**Vela de indecisión (Indecision candlestick):** Un tipo de vela que tiene mechas altas y bajas de similar tamaño usualmente mayores a su cuerpo. Se les conoce también como velas trompo o velas Doji. Este tipo de velas indican que el poder de los compradores y los vendedores está equilibrado y que siguen luchando. Es importante reconocer una vela de indecisión porque puede estar indicando un inminente cambio en la tendencia del precio. Puedes ver ejemplos de velas de indecisión en las Ilustraciones 6.6, 6.7 y 6.8.

**Vendedor (Bear):** Como lo mencioné antes, el toro (bull) y el oso (bear) representan tanto el comportamiento de una acción individual como el del inversionista o trader, así como el de mercado completo. El oso (bear) representa a los vendedores y a los vendedores en corto. Si escuchas decir que el mercado está bearish (bajista) significa que el mercado de valores completo está perdiendo valor porque los vendedores se están deshaciendo de sus acciones, o bien están vendiendo en corto. En otras palabras, los vendedores tienen el control.

**Vender en corto (Short selling):** Pides títulos a tu bróker a manera de préstamo para venderlos en el mercado esperando que su precio baje para poder así

comprarlos y regresarlos a tu bróker, quedándote con la ganancia.

**Volumen diario promedio (Average daily volume):** El número promedio de títulos operados cada día para una acción en particular. No opero acciones con un volumen diario promedio menor a 500,000 shares. Como day trader, necesitas que exista la liquidez suficiente para poder entrar y salir de la acción sin dificultad.

**Volumen diario relativo (Average relative volume):** Compara el volumen actual con el volumen normal. No opero acciones con un volumen diario relativo menor a 1.5, lo cual significa que la acción está siendo operada al menos 1.5 veces su volumen diario normal.

**Volumen relativo alto (High relative volume):** Lo que buscan los day traders en las Acciones en Juego es que estén siendo operadas con un volumen superior a su promedio y a su sector y que se estén moviendo independientemente de su sector y del mercado en general.

W

**Warrant:** Una herramienta usada para comprar títulos en el futuro a un precio fijo.